

Page 4 English Section Regeneración Semanal Revolucionaria

ESCRITO POR TRABAJADORES Y PARA LOS TRABAJADORES

Table with 3 columns: EN MEXICO, EN LOS ESTADOS UNIDOS, and CTA. ORD. with subscription rates.

LA REVOLUCION SOCIAL EN MEXICO

INEDITO

Una vez de revolucion de todos... la historia de la revolucion mexicana...

La historia de la Revolucion Mexicana... el pueblo de México...

El pueblo de México... la revolucion social...

ESCLAVITUD

ARISTOCRACIA Y MONARQUIA EN MEXICO... la revolucion social...

A primeira edição do semanário Regeneración foi publicada na Cidade do México em 7 de agosto de 1900. Esse título, inicialmente publicado na capital mexicana (1900-1901), migrou para os Estados Unidos, de San Antonio (1904-1905) para Saint Louis (1905-1906) e Los Angeles (1910-1918).

W.C. OWEN... la revolucion mexicana...

ABANDONAR LOS TRABAJADORES!... la revolucion mexicana...

LA REVOLUCION SOCIAL EN MEXICO... la revolucion mexicana...

ESCLAVITUD... la revolucion mexicana...

Regeneración

JORNAL INDEPENDENTE DE LUTA



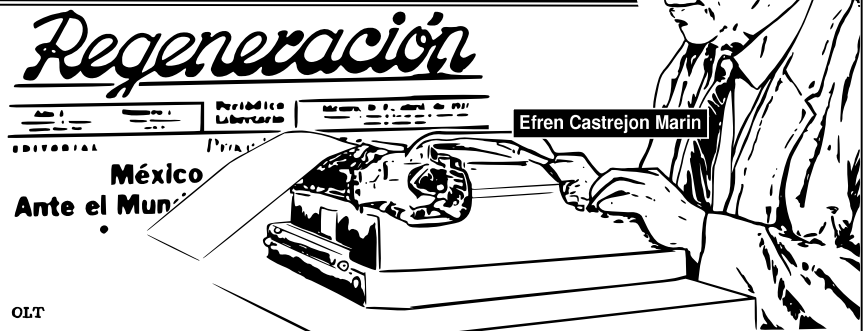
OS ANARQUISTAS NA REVOLUÇÃO MEXICANA

Quando o julgamento começar, o juiz presidente se dirigirá ao júri da seguinte forma: « *As atividades desses homens têm sido uma violação constante da lei, de todas as leis. Eles violaram tanto a lei de Deus quanto a lei dos homens* ». Ricardo Flores Magón e Librado Rivera são condenados por sedição em 15 de agosto de 1918, a 20 e 15 anos de prisão, respectivamente. Encarcerados na penitenciária de McNeil Island, em Washington, e depois transferidos para Leavenworth, Kansas, Ricardo foi encontrado morto em sua cela em 21 de novembro de 1922. Librado Rivera acredita que ele tenha sido assassinado.



OLT

Os anarquistas mexicanos tentaram ressuscitar *Regeneración*. No mês de abril de 1937, o ativista magonista Efrén Castrejón Marín (1895-1971) publicou com o subtítulo "periódico libertário" uma nova versão de *Regeneración* em apoio à revolução republicana espanhola. O título desaparece após 15 edições, em 1938. *Regeneración* se torna o órgão da Federação anarquista mexicana em 1941.



OLT

<https://cclamazonia.noblogs.org>

cclamazonia@gmail.com

20-05-2023



Em 16 de março de 1918, Ricardo Flores Magón e Librado Rivera assinaram o "Manifesto aos Anarquistas do Mundo e aos Trabalhadores em Geral" no Regeneración. Essa foi a última edição do Regeneración. Para eles, a revolução social está próxima e todos os anarquistas têm o dever de trabalhar para ela com todas as suas forças e possibilidades. Sua retórica "derrotista" lhes rendeu uma acusação de « sabotagem do esforço de guerra nos Estados Unidos » em 21 de março de 1918.



Texte : MLT - Dessins : OLT

AÑO I.—1ª EPOCA. MÉXICO, AGOSTO 7 DE 1900. TOMO I.—NÚM. 1.

Regeneración.

PERIÓDICO JURÍDICO INDEPENDIENTE.

La libertad de Imprenta no tiene más límites, que el respeto a la vida privada, a la moral y a la paz pública (Art. 7.º de la Constitución) Cuando la República pronuncia su voz soberana, será forzoso someterse ó dimitir. GAMBETTA.

DIRECTORES:

Lic. Jesús Flores Magón.—Lic. Antonio Horcasitas.—Ricardo Flores Magón.

Oficinas: Centro Mercantil, 3er. piso, núm. 20. (México, D. F.) Teléfono 264. Administrador: Ricardo Flores Magón.



RICARDO FLORES MAGON

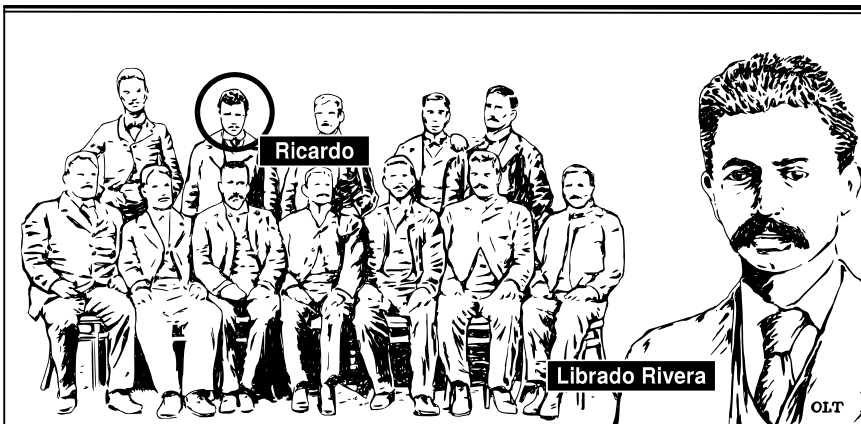
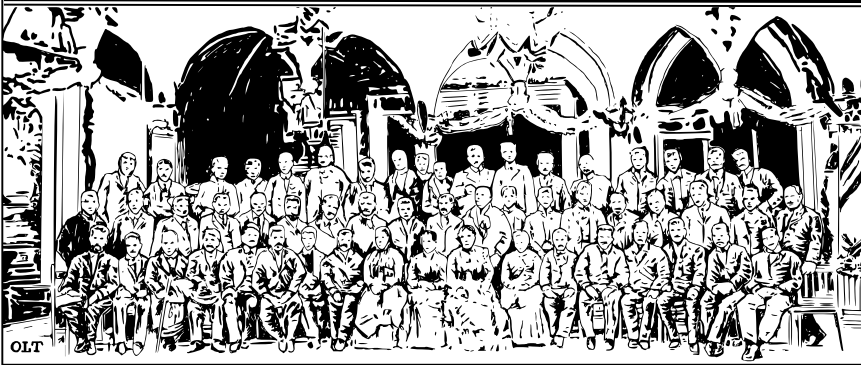


JESUS FLORES MAGON

Depois de ter participado de um protesto contra a ditadura de Porfirio Díaz, Ricardo Flores Magón será condenado em 16 de maio de 1892 a 5 meses de prisão. Ele ainda não tem 19 anos. Admitido na Ordem dos Advogados em 1895, suas atividades políticas fazem-no ser expulso da Escola Nacional de Jurisprudência em 1898.

Ricardo e seu irmão Jesús fundam o jornal Regeneración. A primeira edição é publicada em 7 de agosto de 1900. Os escritos dos teóricos Bakunin, Kropotkin, Malatesta, Jean Grave vão fazer evoluir a posição ideológica deles. O jornal meramente legalista Regeneración se torna "Jornal Independente de Luta".

No primeiro Congresso de Clubes dos Liberais, realizado em 5 de fevereiro de 1901 em San Luis Potosí, os delegados criticam a influência da Igreja.



Ricardo e Jesús Magón são presos em 22 de maio de 1901. Sob a alegação de insultarem o presidente, eles são condenados a 12 meses de prisão em Belém. Jesús vai desistir da luta...

1917, Ricardo, Enrique e Librado gerenciam e mantêm a publicação do *Regeneración*, mas de forma irregular. A saúde de Ricardo o obrigou a parar de escrever por um tempo.



Regeneración continua a ser publicado, mas seu número de leitores diminuirá em fevereiro de 1918. Há muitas partidas. Depois de divergências de opiniões, Enrique vai embora. A equipe editorial é composta por Ricardo, María Brousse e Librado. « Os companheiros que foram embora não vão abandonar a luta pelos nossos caros ideais anarquistas », escreve Ricardo. Sua nora Lucille Norman, que devia assumir a direção da secção inglesa de *Regeneración* adoece.



Nos subúrbios rurais de Los Angeles, Ricardo, Enrique, Librado e suas famílias alugam uma pequena fazenda em Edenciale. As instalações da *Regeneración* serão localizadas em um celeiro. Como companheiros, eles trabalham na terra, vivendo em comunidade. Em 2 de outubro de 1915, o *Regeneración* foi reeditado. A edição nº 1 homenageava Anselmo L. Figueroa, que havia morrido em 14 de junho de 1915 em Palomas como resultado de sua prisão. No dia anterior à sua morte, ele estava carregando propaganda do PLM nas ruas.



Anselmo L. Figueroa.

El abuegado luchador con cuyo nombre encabezamos estas líneas. Anselmo salió enfermo, agotado, inurió el 14 de Junio de este año. Luchador honrado, murió en la prisión. Anselmo salió enfermo, agotado, abijulado; y en medio de nuestra miseria no pudo obtener los c

OLT

O presidente mexicano José Venustiano Carranza é reconhecido pelo governo dos EUA em outubro de 1915. Ricardo e Enrique foram presos em sua casa em 18 de fevereiro de 1916. As autoridades postais dos EUA os acusaram de enviar material incitando « assassinato, incêndio criminoso e traição ». Em um dos artigos citados pelos americanos, Ricardo conclamou os soldados combatentes do Exército Constitucional a não entregarem suas armas e a mantê-las, se necessário, para usá-las contra seus oficiais. Ricardo e Enrique foram libertados sob fiança no final de junho. Em 26 de agosto de 1916, Ricardo escreve no *Regeneración* o artigo « Carranza tira sua máscara... »



OLT

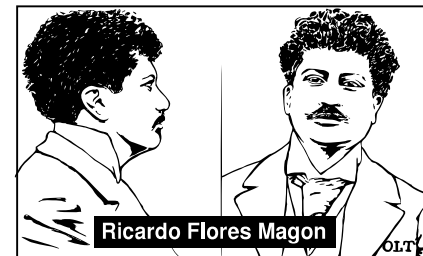
Com a ajuda de seu irmão Enrique, Ricardo publicará *Regeneración* clandestinamente até outubro de 1901. Razões de segurança o obrigaram a parar. Com o apoio dos ativistas liberais Santiago de la Hoz e Juan Sarabia, Ricardo Flores Magón assume o controle do *El Hijo del Ahuizote*, o jornal satírico anti-Díaz de Daniel Cabrera.



OLT

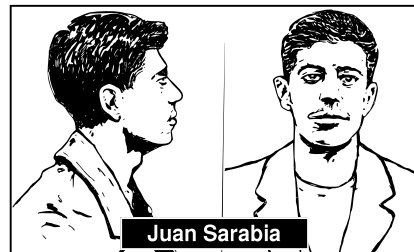
As prisões, as penas de presídio se sucedem contra os militantes liberais.

Em 9 de junho de 1903, a Suprema Corte do México decreta «proibidos» os escritos de Ricardo Flores Magón que foge para os Estados-Unidos.

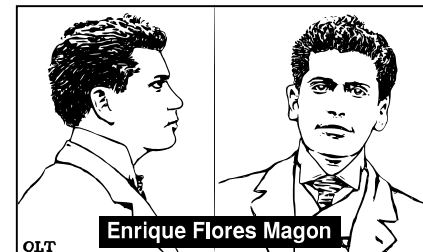


Ricardo Flores Magón

OLT



Juan Sarabia



Enrique Flores Magón

OLT

Muitos ativistas vão para os Estados Unidos com Ricardo e Enrique Magón. Os irmãos Sarabia contribuem para o *Regeneración*, que volta a ser publicado em 5 de novembro de 1904, em San Antonio.

Regeneración.

Periódico independiente de combate

Director: **RICARDO FLORES MAGÓN**

Jefe de Redacción: **Juan Sarabia**

Administrador: **Enrique Magón**

Manuel Sarabia

OLT

Graças ao sindicato revolucionário Western Federation of Miners (IWW) milhares de cópias de *Regeneración* vão desafiar Porfirio Díaz em circulando clandestinamente no México.



Por conta da caça realizada pelos agentes de Porfirio Díaz, a equipe de *Regeneración* se desloca, em fevereiro de 1905, para Saint-Louis. Librado Rivera se junta à redação do jornal.



Os grupos de PLM estão ativos em Sonora em maio de 1914. Os indígenas Yaqui e Juan F. Montero controlam várias cidades entre os rios Yaqui e Mayo. Os grupos do PLM lutam pela democracia nos estados de Durango, Chihuahua, San Luis Potosí, Zacatecas, Michoacán, Guanajuato, Guerrero, Jalisco, no distrito federal do México. Todos esses estados experimentam a expropriação dos ricos para entregar as terras aos camponeses.



Desiludido pelos Estados Unidos, Victoriano Huerta renuncia à presidência em 15 de julho de 1914. Para apoiar a classe trabalhadora mexicana em luta, a Junta quer publicar um apelo aos trabalhadores dos Estados Unidos em 17 de novembro de 1914. Como o jornal *Regeneración* estava suspenso por motivos financeiros, a carta aberta é publicada em 6 de março de 1915, antes de o jornal ser novamente suspenso. Em janeiro de 1915, Ricardo, Enrique, Librado e Anselmo são libertados da prisão.

MANIFESTO

ORGANIZING JUNTA OF THE MEXICAN LIBERAL

To the Workers of the United States

Enrique

Librado

Anselmo

Ricardo

OLT

O presidente Francisco Madero é assassinado na Cidade do México, em 21 de fevereiro de 1913, sob as ordens do general Victoriano Huerta, que assume o poder. Os combatentes do PLM atacam a nova ditadura. Liderada por Viciento Salazar, uma coluna do PLM toma a cidade de Panuco em 8 de maio de 1913.

¡Abajo Huerta y Porfirio Díaz! es el grito de los Revoh.

Los de los Estados Unidos se hecha á la nueva administración, denunciando los hechos y solicitando la inmediata libertad de los compañeros Ricardo Flores Magón, Librado Rivera y Anselmo L. Villarreal. Que no haya una ciudad, una villa, un pueblo, un rancho, un paraje, en que resandan compañeros, que falte de dirigir con todas las firmas posibles, centenarios ó milares, la siguiente comunicación á Woodrow Wilson, The White House, Washington, D. C.

El restablecimiento de las instituciones gubernamentales, ni siquiera por la vía de la restauración, sino por la vía de la revolución social que abraza á Madero y Huerta, como también, que el mismo Victoriano Huerta, en la presidencia que al fin de restaurar el poder á los chahuistales, ó sea anarquismo al gobierno en México, máxime, un gobierno de asesinos e infames.



Victoriano Huerta

Em 13 de setembro de 1913, ocorre uma disputa na fronteira. Quatorze voluntários armados, liderados por Jesús Maria Rangel e Charles Cline, tentam passar pelo posto de fronteira americano para entrar no México. O xerife local e dois beligerantes mexicanos são mortos, um deles Juan Rincon, editor do Regeneración. Capturados, os membros do grupo são mantidos em regime de incomunicabilidade durante o julgamento. Todos eles são condenados. Jesús Maria Rangel é condenado a 99 anos de prisão e dois combatentes são assassinados na prisão: Eugenio Alzalde e Lucio R. Ortiz.



OLT

A Junta Organizadora do Partido Liberal Mexicano (PLM) é fundada em 28 de setembro de 1905. Os membros da Junta Organizadora são Librado Rivera, Manuel Sarabia, Rosalío Bustamante, Enrique Flores Magón (tesoureiro), Antonio I. Villarreal (secretário), Juan Sarabia (vice-presidente), Ricardo Flores Magón (presidente).

MANIFIESTO La Junta Organizadora del Partido Liberal Mexicano, A la Nación.

Manifesto text with portraits of Ricardo Flores Magón, Juan Sarabia, Antonio I. Villarreal, Enrique Flores Magón, Librado Rivera, Manuel Sarabia, and Rosalío Bustamante.

Ricardo Flores Magón

Juan Sarabia

Antonio I. Villarreal

Enrique Flores Magón

Librado Rivera

Manuel Sarabia

Rosalío Bustamante

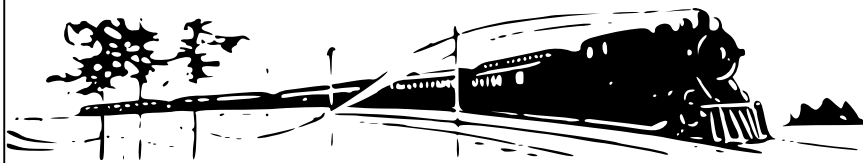
OLT

Com o apoio das autoridades norte-americanas, os espões de Porfirio Díaz perseguem os magonistas. Os detetives da agência Pinkerton invadem os escritórios do jornal, em 12 de outubro de 1905. Ricardo, Enrique e Juan são presos. Graças ao dinheiro coletado de seus apoiadores no México e nos Estados Unidos, eles são libertados sob fiança.



OLT

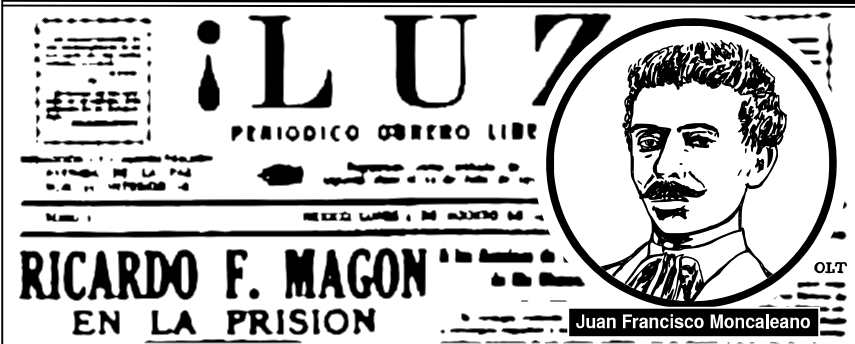
Regeneración volta a ser publicado, em 1º de fevereiro de 1906, editado por Librado Rivera, Antonio Villarreal e Manuel Sarabia. Temendo que Díaz consiga sua extradição dos Estados Unidos, os irmãos Flores Magón e Juan Sarabia fogem para o Canadá em 20 de março de 1906, primeiro para Toronto e depois para Montreal.



Durante a prisão dos membros da Junta, *Regeneración* é composto por Antonio de P. Araujo, Blas Lara, Teodoro Gaitan, Alberto Téllez, Juan Rincon, Trinidad Villarreal e William C. Owen.



No México, o anarquista colombiano Juan Francisco Moncaleano apoia a ação dos magonistas com um artigo publicado no jornal libertário *Luz!* em 5 de agosto de 1912. Sua posição corajosa levará à sua expulsão em setembro de 1912.



Os enviados especiais da Junta, Jesús María Rangel e José Guerre, reúnem-se com os zapatistas em fevereiro de 1913. A publicação de *Regeneración* em seu território de Morelos é mencionada.



Durante o julgamento da Junta, de 4 a 25 de junho de 1912, Lucille Norman Guidero, nora de Ricardo, acompanhada por Mercedes Figueroa, filha de Anselmo, são o centro das atenções da imprensa de Los Angeles. As duas mulheres intervêm durante os procedimentos legais. Elas desprezam as testemunhas de acusação, denunciando-as como perjuros, traidores pagos pela acusação, traidores que querem evitar a prisão. Quando a sentença é anunciada, María Talavera Broussé, companheira de Ricardo, organiza uma grande manifestação de apoiadores do PLM em frente ao Tribunal.



M. Talavera Broussé

Mercedes

Lucille

OLT

Esse grande protesto é violentamente dispersado.

No final dessa paródia de julgamento, cada membro da Junta é condenado a 20 meses de internação na prisão de Mc Neil Island, nos EUA, por violar as leis de neutralidade.

Ricardo y Enrique Flores Magon, Librado Rivera y Anselmo L. Figueroa

HAN SIDO DECLARADOS CULPABLES.

La sentencia se pronunciará el Martes proximo.

Su delito, el de todos los Martires de la buena causa; sus esfuerzos inauditos por acabar con la infame explotación del hombre por el hombre; pero, nada comparable a los Verdugos. Los que quedamos, continuaremos de pie, firmes y obstaculando las maquinaciones de nuestros enemigos.

CLERO CAPITALISTA. MUERTE A LOS QUE NOS TRABAJAN EN TODO EL MUNDO!



Ricardo

Anselmo

Librado

Enrique

OLT

São criados clubes liberais: o "Club Humanidad", organizado por Manuel Diéguez e Esteban Baca Calderón, e o "Club Liberal de Cananea", fundado por Enrique Bermúdez e Lázaro Gutiérrez de Lara. Com o apoio do IWW, os ativistas do PLM espalham o Regeneración em Cananea, o mais importante centro de mineração de cobre do México.



Manuel Diéguez

Esteban Baca Calderon

Lazaro Gutierrez de Lara

OLT

Em 1º de junho de 1906, é deflagrada uma greve de mineiros em Cananea, que dura até 4 de junho. O exército mexicano intervém no conflito, apoiado por 275 voluntários americanos. Essa repressão mortal mata dezenas de mineiros e fere muitos outros. Outros grevistas são presos. Os militantes do PLM, enviados para a prisão em San Juan de Ulúa, só são libertados durante a revolução de maio de 1911. Em sua edição de 15 de junho de 1906, o Regeneración culpa Díaz pelos massacres.

PORFIRIO DIAZ ES EL RESPONSABLE.



OLT

Por meio do *Regeneración*, são realizadas trocas de opiniões entre a Junta exilada nos Estados Unidos e os clubes liberais no México. Pontos de política comum são modificados. Um mês após a greve de Cananea, o Programa-Manifesto do Partido Liberal Mexicano é publicado no *Regeneración* em 1º de julho de 1906. Uma passagem importante estabelece "A questão do trabalho".

REGENERACION

Junta Organizadora del Partido Liberal Mexicano.

PROGRAMA DEL PARTIDO LIBERAL y Manifiesto a la Nacion.

Mexicanos:

La Junta Organizadora del Partido Liberal Mexicano en nombre del Partido que representa, proclama solemnemente el siguiente

PROGRAMA DEL PARTIDO LIBERAL.

LA MISIÓN.

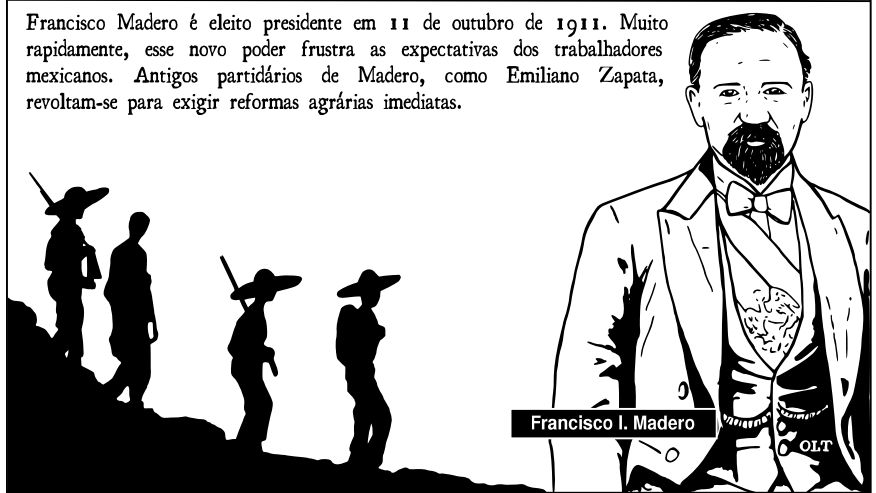
El Partido Liberal Mexicano, como lo establece su programa, tiene por objeto el bienestar y el progreso general de la Nación Mexicana, y en consecuencia, el bienestar y el progreso de cada uno de sus habitantes. Para conseguir este fin, el Partido Liberal Mexicano se propone: 1.º Garantizar la independencia y la soberanía de México. 2.º Garantizar la integridad territorial de México. 3.º Garantizar la libertad de comercio exterior. 4.º Garantizar la libertad de industria y de agricultura. 5.º Garantizar la libertad de trabajo. 6.º Garantizar la libertad de enseñanza. 7.º Garantizar la libertad de prensa. 8.º Garantizar la libertad de reunión y de asociación. 9.º Garantizar la libertad de tránsito. 10.º Garantizar la libertad de circulación de capitales. 11.º Garantizar la libertad de circulación de mercancías. 12.º Garantizar la libertad de circulación de personas. 13.º Garantizar la libertad de circulación de información. 14.º Garantizar la libertad de circulación de cultura. 15.º Garantizar la libertad de circulación de arte. 16.º Garantizar la libertad de circulación de ciencia. 17.º Garantizar la libertad de circulación de tecnología. 18.º Garantizar la libertad de circulación de innovación. 19.º Garantizar la libertad de circulación de conocimiento. 20.º Garantizar la libertad de circulación de sabiduría. 21.º Garantizar la libertad de circulación de verdad. 22.º Garantizar la libertad de circulación de justicia. 23.º Garantizar la libertad de circulación de equidad. 24.º Garantizar la libertad de circulación de fraternidad. 25.º Garantizar la libertad de circulación de amor. 26.º Garantizar la libertad de circulación de paz. 27.º Garantizar la libertad de circulación de prosperidad. 28.º Garantizar la libertad de circulación de bienestar. 29.º Garantizar la libertad de circulación de felicidad. 30.º Garantizar la libertad de circulación de armonía. 31.º Garantizar la libertad de circulación de equilibrio. 32.º Garantizar la libertad de circulación de armonía. 33.º Garantizar la libertad de circulación de equilibrio. 34.º Garantizar la libertad de circulación de armonía. 35.º Garantizar la libertad de circulación de equilibrio.



OLT

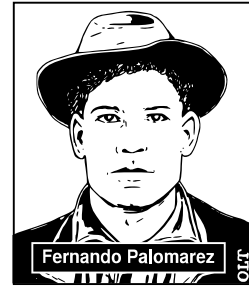
Antes da destruição das instalações do jornal pela polícia norte-americana, a última edição do *Regeneración* é publicada em 1º de agosto de 1906. O governo mexicano passa a perseguir os liberais, com a ajuda das autoridades norte-americanas, o que leva a novas ondas de prisões.

Francisco Madero é eleito presidente em 11 de outubro de 1911. Muito rapidamente, esse novo poder frustra as expectativas dos trabalhadores mexicanos. Antigos partidários de Madero, como Emiliano Zapata, revoltam-se para exigir reformas agrárias imediatas.



Francisco I. Madero

OLT

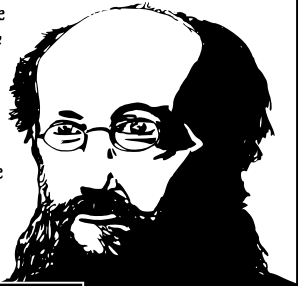


Fernando Palomarez

OLT

O serviço secreto mexicano trabalha em estreita colaboração com os Texas Rangers. Enquanto tentavam organizar um exército liberal, "Los Abanderados Rojas", Fernando Palomarez e seus companheiros foram presos em El Paso em 2 de dezembro de 1911 pelos Texas Rangers. O sistema judiciário americano condenou Palomarez a treze meses de prisão por violar as leis de neutralidade. Adorando o slogan do PLM "Tierra y Libertad", os indígenas Yaqui reconquistaram as terras do Vale Yaqui, conhecido como Sonora, para praticar o trabalho agrícola coletivo. Os grupos liberais retomaram suas atividades em março de 1912, nos estados de Coahuila, Tamaulipas, Baja California e Sonora.

Além disso, em março de 1912, a imprensa anarquista europeia se interessa pela situação mexicana. Os títulos *Le Libérateur* e *Freedom* apoiam entusiasticamente a Junta, publicando artigos favoráveis. Pelo contrário, em *Les Temps Nouveaux*, de Jean Grave, o Partido Liberal Mexicano e Ricardo são atacados por um certo R. Froment, que os acusa de não serem anarquistas, sendo a revolução social mexicana sua quimera cerebral. William C. Owen, Ricardo e Enrique Flores Magón respondem a esse ataque publicando uma carta aberta a Jean Grave em *Regeneración*. Pierre Kropotkine encerra essa polémica defendendo os membros do PLM em uma opinião publicada em *Les Temps Nouveaux* ... e as desculpas de Jean Grave.



Kropotkine

OLT

Apesar das detenções, prisões e julgamentos, os militantes do PLM continuam a publicar o *Revolución*. O jornal publica um "Manifesto ao povo americano" em 18 de janeiro de 1908. Escrito por Ricardo, Librado, Villarreal e de Lara, esse texto explica os motivos pelos quais os membros do Partido Liberal são perseguidos no México e nos Estados Unidos. Em fevereiro, o "Manifesto ao Povo Americano" é publicado em vários jornais socialistas, incluindo o *Mother Earth*, de Emma Goldman. Antes de ser banido, o *Revolución* publica uma última edição em 1º de março de 1908.

Revolución.

SEMANARIO LIBERAL

AÑO I. LOS ANGELES, CAL., ENERO 18 DE 1908. NÚM. 2

MANIFIESTO AL PUEBLO AMERICANO

Hace mas de cuatro meses que los primeros que se burlan de la para Van Dyke y Lawler, fuer las intrigas del Dictador de Mé civilización y que pueden come se de prueba, y sobre de un edicio por arrojaron, á la prisión, ter enferma cuando casa á sus flicio de vergonzosas mentiras,

cargos en los estados se hacen ve de los Estados, los Dipu los Magistrados de la se ha y a molestado el referido Corte de Justicia de l depositos en fondarios. Van Dyke y Lawler, por su parte, to una gran empresa en que Guate rra de Lara viva en la cárcel, clonantes que sug

Emma Goldman

OLT



Fernando Palomarez

OLT

Em 1903, o indígena Mayo Fernando Polamarez já havia liderado a luta dos mineiros de Cananea por suas condições de trabalho. Como resultado, Ricardo Flores Magón o havia nomeado em 1905 para coordenar os Mayo e Yaqui no norte do México. Em maio de 1908, como sucessor do *Revolución*, Fernando Palomarez cria o *Libertad y Trabajo*, um título para os membros de língua espanhola dos IWW e do PLM. Durante a revolta de junho de 1908 do PLM no México, Fernando Palomarez, propagandista do IWW e do PLM, abandona o jornal e organiza a revolta dos indígenas Yaqui em Sonora antes de ser preso.



OLT

Insurreições, organizadas pelo PLM, ocorrem no México nos estados de Coahuila, Tamaupila, Chihuahua, Baja California, Veracruz, Tlaxcala e Sonora.

Mexicali é ocupada pelas tropas maderistas em 18 de junho e Tijuana se rende em 22 de junho de 1911. A tentativa de insurreição do PLM na Baja California fracassou.



OLT

Ricardo Flores Magón é libertado sob fiança em 23 de junho de 1911. Os grupos do PLM retomam suas atividades nos estados de Durango e Coahuila. Um Partido Liberal Mexicano "reconstituído" é formado na Cidade do México. Seu jornal, editado por Juan Sarabia e Antonio I. Villarreal, é chamado *Regeneración*.

Regeneración

Semanario Liberal

DIRECTORES: JUAN SARABIA ANTONIO I. VILLARREAL

AÑO I. MEXICO, 5 DE AGOSTO DE 1911. NUMERO I



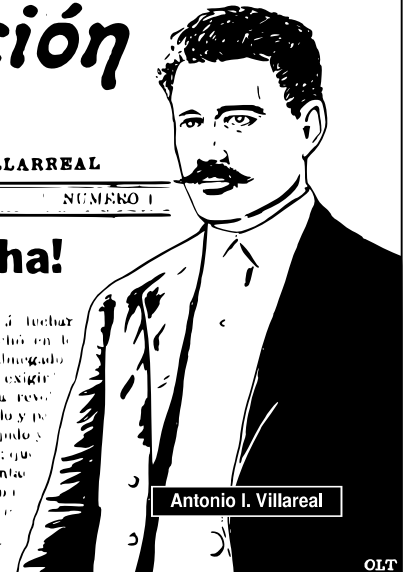
Juan Sarabia

¡Cierre la Brecha!

"La lucha en México, por tanto, no es una revolución, y como tal, no tiene nada de normal ni ve del todo desordenada."

En esta situación, en que tantos vacilan y tantos se desorientan, en que hay timideces poltronas y desconflanzas injustificadas, se hace más necesario que nunca que vibren voces de aliento y aparezcan ejemplos de firmeza y se levanten banderas irreductibles. Es pro-

curioso, irreducible, a luchar mismo por que luchó en la batalla el pueblo almejado libertad; venimos á exigir la revolución, de la revolución hecho por el pueblo y pe detesta lo corrompido y lo nuevo y lo puro; queda, regulada, orientada ligas con el pasado cayos, y que se convulsiva, queqie hombros á la legid dignos, que no h



Antonio I. Villarreal

OLT



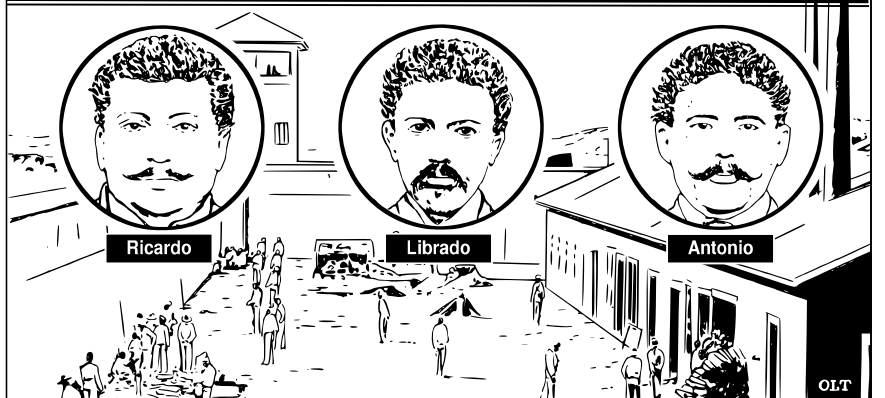
Ricardo, Enrique, Librado e Anselmo L. Figueroa são presos em 14 de junho de 1911, nas instalações do *Regeneración*. Todos os documentos e materiais são apreendidos. Eles são acusados de violar as leis de neutralidade dos Estados Unidos.

La Junta del Partido Liberal en Prision

Ricardo Flores Magon, Enrique Flores Magon, Librado Rivera y A. L. Figueroa, redactor de "Regeneracion," otra vez enredados por la ley.



Ricardo, Librado e Villarreal são presos em 23 de agosto de 1907, julgados em 14 de maio de 1909 e condenados por violações das leis de neutralidade, e libertados em 3 de agosto de 1910.



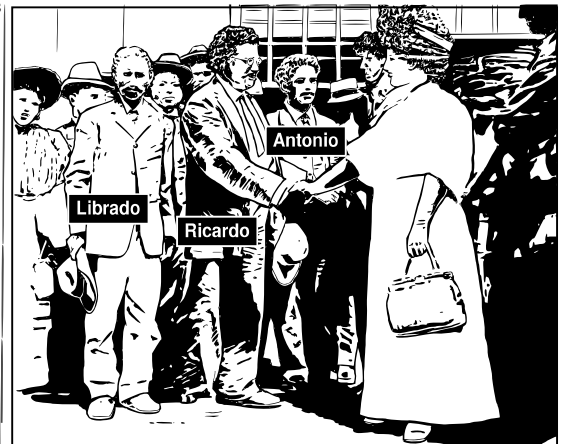
Ricardo e seus companheiros são recebidos em Los Angeles em 5 de agosto de 1910 por seus amigos e apoiadores, que realizam uma reunião em sua homenagem.

BIENVENIDA A LOS LIBERALES MEXICANOS EN ARCADE STATION, LOS ANGELES, CAL.

En el grabado de arriba, Ricardo Flores Magón está en el centro estrechando la mano de la señora de de Lara. De Lara está felicitando á Antonio I. Villarreal; Librado Rivera se encuentra á la izquierda viendo de frente.

RECEPCION A LOS LIBERALES MEXICANOS.

Um rumor apagado de lucretidumbre y desasosiego se extendió por palcos y luneta, cuando en el Teatro del Trabajo, 15 minutos después de la hora anunciada, golpeó con el martillo la mesa, para llamar al orden, el compañero D. J. Johnson que presidia el gran meeting de recepción preparado en honor de Flores Magón, Antonio I. Villarreal, Prof. Librado Rivera y Lic. Lázaro Gutiérrez de Lara. Razon había para inquietarse: ninguno de los leaders liberales había llegado todavía. Miles de revolucionarios mexicanos y simpatizadores americanos llenaban el Teatro, ansiosos de contemplar las caras de los leaders liberales y ansiosos de competir años con otros en atronadores aplausos. La expectación llegó al más alto grado y el compacto auditorio, ávido de noticias, guardó profundo silencio. Los que habían leído á MEXICO BARBARO por John Kenneth Turner, sabían del implacable odio que Díaz sienta contra estos hombres sin mancha. Sabían que estos luchadores fueron obligados



A quarta edição da Regeneración é publicada em 3 de setembro de 1910, em Los Angeles. O conselho editorial é composto por Ricardo, Librado, Villarreal, Gutiérrez de Lara, Anselmo L. Figueroa, Enrique Flores Magón, Práxedis Gilberto Guerrero, com o antigo anarquista alemão Alfred G. Sanftleben tornando-se editor de uma página em inglês inserida no jornal.

Regeneracion.

In this issue we exhibit the first issue of the Regeneracion Party of Mexico... The first issue of the Regeneracion Party of Mexico was published in Los Angeles, California, on September 3, 1910. The editorial board consisted of Ricardo, Librado, Villarreal, Gutiérrez de Lara, Anselmo L. Figueroa, Enrique Flores Magón, Práxedis Gilberto Guerrero, and Alfred G. Sanftleben.

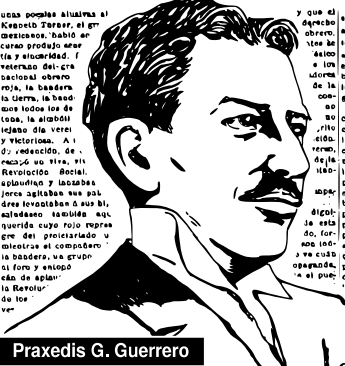


Alfred G. Sanftleben

Platform of the Mexican Liberal Party.

1. Recognition of the principle of the separation of church and state... 2. Recognition of the principle of the separation of church and state... 3. Recognition of the principle of the separation of church and state...

Durante a prisão de Ricardo Flores Magón, os propagandistas Práxedis Guerrero e Enrique Flores Magón mantêm a luta armada do P.I.M. Em setembro de 1910, Práxedis relata suas ações revolucionárias no Regeneración. As de 1908, o ano das incursões dos guerrilheiros libertários nas cidades de Las Vacas, Viesca e Palomas, onde seu companheiro Francisco Manrique é morto.



Práxedis G. Guerrero

OLT

Episodios Revolucionarios PALOMAS

Este capítulo de historia libertaria en el abecedario de su cuerpo tratao acerca de... PALOMAS. Este capítulo de historia libertaria en el abecedario de su cuerpo tratao acerca de...



Francisco Manrique

OLT

O anarquista inglês William C. Owen substitui Ethel Duffy Turner como colunista inglês do Regeneración em 15 de abril. Essa página é vital para os militantes dos IWW. Antonio P. de Araujo relata no Regeneración sobre o derramamento de sangue dos insurgentes dos IWW na Baixa Califórnia. O apoio internacional é fundamental para a continuação da luta. A circulação semanal do jornal é de cerca de 27.000 exemplares.



William C. Owen



William Stanley Simon Berthold 9 de abril de 1911 16 de abril de 1911


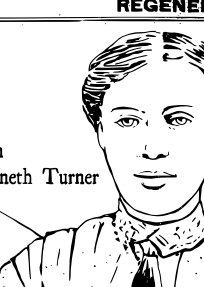
OLT

Tijuana é tomada pelas forças do Partido Liberal Mexicano em 8 de maio de 1911. A maior parte da Baja California está sob controle liberal. A junta convoca imigrantes para a Baja California para « colocar em prática os ideais redentores do Partido Liberal Mexicano » e « levar uma vida livre e feliz sem mestres nem tiranos ».



OLT

English **REGENERACION** EDITED BY ETHEL DUFFY TURNER

John Kenneth Turner

Ethel Duffy Turner

OLT

Regeneración.

Semanal revolucionario.

BY DIRECTOR: SIMÓN BERTHOLD. EDITOR: JOSÉ MARÍA LEYVA. VICE-DIRECTOR: FRANCISCO I. MADERO.

DERROTA TRAS DERROTA SUFRE LA DICTADURA

Los Liberales toman Mexicali—El Inesperado Ataque sobre Ciudad Juarez

La Insurrección Formidable en los Estados de Oaxaca y Veracruz


As forças do PLM, lideradas por Simón Berthold e José Maria Leyva, tomam a cidade de Mexicali em 29 de janeiro de 1911. Nessa data, o Partido Liberal Mexicano ocupa os estados de Sonora, Tlaxcala, Veracruz, Oaxaca, Morelos, Durango e Chihuahua.



Em 5 de fevereiro, Guadalupe (Chihuahua) é tomada pela coluna liberal de Prisciliano G. Silva.

LA GUERRA EN MEXICO

Chihuahua y C. Juarez sitiadas por los Rebeldes--El resto del Estado en Nuevos levantamientos en Coahuila, Durango, Oaxaca y otros. Crece el movimiento netamente liberal.



OLT

Em 16 de fevereiro, Francisco Madero manda prender Prisciliano G. Silva. Silva, que se recusava a declará-lo "Presidente Provisório". Esse ato autoritário é seguido pelo desarmamento dos soldados do PLM que não querem reconhecer Francisco Madero como "Presidente Provisório". Mais tarde, eles serão vítimas de um expurgo maciço.



Prisciliano G. Silva

Francisco I. Madero

OLT

Em seu editorial na *Regeneración* de 25 de fevereiro, Ricardo denuncia Madero como um traidor da causa da liberdade. Villarreal junta-se a Madero. A divisão na revolução entre os libertários e os partidários do "Presidente Provisório" é efetiva.

Francisco I. Madero es un Traidor a la Causa de la Libertad



Antonio I. Villarreal

OLT